

## 以斯帖記

### 亞哈隨魯王大宴群臣

1 亞哈隨魯在位的時候，他統治從印度到古實共一百二十七省。

2 他在書珊城登了國位。

3 他執政第三年，曾為眾領袖和臣僕擺設筵席；波斯和瑪代的權貴，以及各省的貴族和領袖都在他面前。

4 他把自己尊榮之國的財富和偉大威風的榮華，向他們展現很多日子，共有一百八十天。

5 這些日子過了，王又為所有在書珊城的人民，無論尊卑大小，在御園的院子裡擺設筵席七天。

6 御園中有白色綿織的帷幕、藍色的幔子，細麻繩、紫色繩懸在銀環裡和大理石柱上；有金銀的床榻擺在紅色、白色、黃色和黑色的大理石所鋪的地上。

7 賜飲都用金器皿；器皿與器皿各有不同；御酒很多，足顯王的厚賜。

8 飲酒都照著定例，不准勉強；因為王對他宮裡的所有臣僕立下規矩，要照著各人的意願而行。

### 瓦實提王后抗旨

9 王后瓦實提也在亞哈隨魯王的王宮中，為婦女們擺設筵席。

10 第七日，亞哈隨魯王因飲酒心裡高興，就吩咐侍候在他面前的七個太監：米戶幔、比斯他、哈波拿、比革他、亞拔他、西達、甲迦，

11 去請王后瓦實提，戴著后冕到王面前，使眾人和大臣欣賞她的美麗；因為她的容貌很美。

12 王后瓦實提卻不肯遵照王藉著太監所傳的命令，所以王非常生氣，怒火中燒。

### 瓦實提被廢

13 王就諮詢通達時務的哲士；因為當時按照王的常規，王要處理一事，必先問問面前所有精通法令和審斷的朝臣。

14 那時在王身邊的有甲示拿、示達、押瑪他、他施斯、米力、瑪西拿、米母干等七位波斯、瑪代的大臣；他們都是常見王面，在國中居首位的。

15 王問他們說：“王后瓦實提不遵行亞哈隨魯王藉著太監所傳的命令，按照法令應怎樣辦理呢？”

16 米母干在王和眾領袖面前回答：“王后瓦實提不但得罪了皇上，而且還得罪了亞哈隨魯王各省的臣民。

17 因為王后這事必傳到所有婦女的耳中，會使她們眼中輕視自己的丈夫，因為她們說：‘亞哈隨魯王吩咐人帶王后瓦實提到王面前，她卻沒有來。’

18 現在波斯和瑪代的公主貴婦聽見王后這件事，就必照樣告訴王的大臣，這樣輕視和忿怒的事就常有

了。  
19 王若是贊成，可以下一道諭旨，並且寫在波斯和瑪代的法令中，永不廢除。不准瓦實提再到亞哈隨魯王面前來，又請王把她王后的位分賜給另一位比她好的人。

20 王頒布的諭旨傳遍全國的時候，所有的婦女都必敬重她們的丈夫，不論丈夫尊卑貴賤。”

21 王和眾領袖都贊成米母干的話；王就照著他的話去行，

22 把詔書送到王的各省，每一省都用各省的文字，每一族都用各族的方言，使作丈夫的都在家中作主，說話有權威。

## 2

### 選立新后

1 這些事以後，亞哈隨魯王的怒氣消滅了，就想念瓦實提和她所行的，以及怎樣降旨辦她的事。

2 於是有些侍臣對王說：“要差人為王尋找一些美貌的少女。

3 王可以委派官員在國中各省，把所有美貌的少女都召到書珊城的女院那裡，交在掌理女子的王家太監希該手下，可以供給她們潔身用的香品。

4 王喜悅的女子，就可以作王后，代替瓦實提。”王喜悅這話，就這樣行了。

### 以斯帖入宮

5 在書珊城裡，有一個猶大人，名叫末底改，是便雅憫人基士的曾孫、示每的孫子、睚珥的兒子。

6 末底改在巴比倫王尼布甲尼撒擄走猶大王耶哥尼雅和別的俘虜的時候，也同時被擄走。

7 末底改撫養自己叔叔的女兒哈大沙（哈大沙就是以斯帖），因為她沒有父母。這女子體態美麗，容貌娟秀；她父母死了，末底改就收養她作自己的女兒。

8 王的命令和諭旨傳開了，許多少女都被召到書珊城，交在希該的手下；以斯帖也被帶到王宮裡去，交在管理女子的希該手下。

9 希該喜悅以斯帖，就恩待她，急忙供給她潔身用的香品和她應得的食物，又給她七個美麗的侍女，都是從王宮裡選出來給她的，再把她和她的侍女搬進女院上好的房子裡。

10 以斯帖沒有把自己的種族和身世告訴人，因為末底改吩咐她不可告訴人。

11 末底改天天都在女院的院子前面徘徊，要知道以斯帖平安不平安，她的情形怎樣。

12 每個少女輪流進宮見亞哈隨魯王之前，都要照著女子的規例潔淨身體十二個月，因為女子潔身的規例是這樣：六個月用沒藥油，六個月用香品和婦女潔身用的其他物品。

13 那時，少女進去見王是這樣的：從女院到王宮的時候，她所要的都要給她。

14 她晚上進去，次日早晨回到第二女院去，交給管理妃嬪的沙甲，就是王的太監；除非王喜悅她，題名召她，她就不再進去見王。

15 末底改的叔叔亞比孩的女兒以斯帖，就是末底改收養作自己女兒的，輪到她進去見王的時候，除了王

的太監，掌理女子的希該所預備的以外，以斯帖別無所求；看見以斯帖的，都喜愛她。

### 以斯帖被立為后

16 亞哈隨魯王執政第七年十月，就是提別月，以斯帖被帶進王宮去見亞哈隨魯王。

17 王愛以斯帖超過所有其他的女子；在所有的處女中，她在王的面前，最得王的恩寵與喜愛；王把王后的冠冕戴在她頭上，立她為王后，代替瓦實提。

18 王為他的文武百官大擺筵席，就是以斯帖的婚筵，又向各省頒布休假一天，並且照著王的厚意，頒賜禮物。

19 第二次召集處女的时候，末底改坐在朝門那裡。

20 以斯帖照著末底改吩咐她的，沒有把自己的身世和種族告訴人；末底改所說的話，以斯帖都遵行，就像昔日養育她的時候一樣。

### 末底改揭發陰謀

21 那時，末底改坐在朝門那裡，王有兩個守門的太監：辟探和提列，一時因為惱怒，正想下手害亞哈隨魯王。

22 這陰謀給末底改知道了，他就告訴王后以斯帖；以斯帖就以末底改的名義對王說起這事。

23 那陰謀查究起來，就發現真相；於是把二人懸掛在木架上。這事在王面前曾寫於史記。

## 3

### 末底改不向哈曼跪拜

1 這事以後，亞哈隨魯王使亞甲族哈米大他的兒子晉陞；王提拔他，使他的地位高過所有與他在一起的大臣。

2 在朝門那裡，王的所有臣僕，都向哈曼屈身下拜，因為王曾經這樣吩咐；只有末底改不跪，也不拜。

3 於是在朝門的臣僕問末底改：“你為甚麼違背王的命令呢？”

4 他們天天勸他，他還是不聽，他們就告訴哈曼，要看看末底改的話是不是堅持到底，因為他已經告訴他們，他自己是猶大人。

5 哈曼見末底改不向他屈身下拜，就非常忿怒。

6 他以為只下手對付末底改一人還是小事，因為有人把末底改的本族告訴了哈曼；所以哈曼設法要把亞哈隨魯王全國所有的猶大人，與末底改一起消滅。

### 哈曼圖謀滅絕猶大人

7 亞哈隨魯王十二年正月，就是尼散月，有人在哈曼面前弄卜“普珥”，就是抽籤，逐日逐月地抽，結果抽出了十二月，就是亞達月。

8 哈曼對亞哈隨魯王說：“有一個種族，散居在王國各省各民族之中；他們的法例與各族的法例不同，他們也不遵守王的法規；所以留下他們，對王實在無益。

9 王若是贊成，請王降旨消滅他們；我願捐出三萬四千斤銀子，交在管理國務的人手中，納入王庫。”

10 於是王從自己的手中取下戒指，交給猶大人的敵人，亞甲族哈米大他的兒子哈曼。

11 王對哈曼說：“這銀子仍賜給你，這民也交給你，你看怎樣好，就怎樣待他們吧。”

### 王准哈曼滅絕猶大人

12 正月十三日，王的書記都召了來，照著哈曼的一切吩咐，用各省的文字，各族的方言，奉亞哈隨魯王的名下旨，又用王的戒指蓋上印，頒給總督、各省的省長和各族的領袖。

13 王旨交給眾驛使傳到王的各省，吩咐要在一日之內，在十二月，就是亞達月十三日，把所有的猶大人，無論老少婦孺，都全部毀滅、殺絕、除盡，並且搶奪他們的財產。

14 諭文抄本頒行各省，通告各族，使他們準備好這一天。

15 驛使奉王命急忙出發，御旨從書珊城頒布出去。那時王與哈曼又同坐共飲，書珊城的居民卻非常慌亂。

## 4

### 猶大人因此悲哀、禁食

1 末底改知道了發生的一切事，就撕裂自己的衣服，披上麻衣，撒上灰塵，出到城中，大聲痛哭地呼叫。

2 他到了御門前，就停住，因為身穿麻衣的，不可以進御門。

3 王的諭旨和命令傳到的各省各地，猶大人都大大悲哀，禁食、哭泣、悲傷；許多人披上麻衣，躺在灰塵中。

### 末底改求以斯帖向王求情

4 以斯帖的婢女和太監把這事告訴以斯帖，王后就非常驚慌，就派人送衣服給末底改穿著，要他脫下麻衣，他卻不接受。

5 以斯帖就把王派來侍候她的一個太監哈他革召了來，吩咐他到末底改那裡去，探聽這是甚麼一回事，又是為了甚麼緣故。

6 於是哈他革出到御門前的廣場去見末底改。

7 末底改把他遭遇的一切事，以及哈曼為滅盡猶大人答應捐銀給王庫的數目，都告訴了他。

8 末底改又把書珊城頒布要毀滅猶大人的諭旨抄本，交給了哈他革，要他給以斯帖看，並且要給她說明，吩咐她進宮見王，向王求情，為自己的族人在王面前懇求。

9 哈他革回來，把末底改的話都告訴了以斯帖。

10 以斯帖把以下的話告訴哈他革，又吩咐他回覆末底改說：

11 “王所有的臣僕和各省的人民，都知道有一條法令：無論男女，沒有奉召就擅入內院去見王的，除非王向他伸出金杖，賜他免死，一律要處以死刑。現在我沒有奉召進去見王已經三十天了。”

12 哈他革把以斯帖的話都告訴末底改。

13 末底改叫人回覆以斯帖說：“你不要心裡想，你在王宮裡比所有的猶大人都安全。

14 這時你若是緘默不言，猶大人必會從別的地方得著解救，那時你和你的父家就必滅亡。誰知你得了王后的位分，不是為了挽救現今的危機嗎？”

15 以斯帖吩咐人回覆末底改說：

16 “你要去，把書珊城所有的猶大人都召集起來，為我禁食三天，就是三日三夜不吃不喝；我和我的婢女也要這樣禁食。然後我就違例進去見王；我若是死，就死吧。”

17 於是末底改離開了，照著以斯帖吩咐的一切去行。

## 5

### 以斯帖設宴款待王及哈曼

1 第三天，以斯帖穿上朝服，站在王宮的內院，對著王殿；王在殿裡坐在王位上，對著殿門。

2 王見王后以斯帖站在院內，就對她施恩，向她伸出手中的金杖，以斯帖就上前摸杖頭。

3 王問她：“王后以斯帖啊，你有甚麼事嗎？你求甚麼？就是一半江山，也必賜給你。”

4 以斯帖回答：“王若是歡喜，就請王今天帶著哈曼來赴我為王預備的筵席。”

5 王說：“快把哈曼召來，好照著以斯帖的話去行。”於是王帶著哈曼去赴以斯帖預備的筵席。

6 在酒席中，王問以斯帖：“你要甚麼？我必賜給你；你求甚麼？就是一半江山，也必為你成全。”

7 以斯帖回答說：“我所要我所求的就是：

8 我若是在王眼前蒙恩，王若是願意賜給我所要的，成全我所求的，就請王帶著哈曼明天再來赴我為你們預備的筵席；明天我必照著王的命令行。”

### 哈曼立了一木架

9 那天哈曼心裡快樂，高高興興地出來；但是哈曼見了末底改在御門那裡不站起來，也不因哈曼的緣故而退避，哈曼心裡就對末底改充滿忿怒。

10 哈曼忍住怒氣，回家去了，就派人去請他的朋友和妻子細利斯來。

11 哈曼把他的富貴榮華、兒女的眾多，以及王怎樣使他尊大，怎樣抬舉他在王的眾領袖和眾臣僕之上的一切事，都數說給他們聽。

12 哈曼又說：“王后以斯帖除我以外，沒有邀請別人與王一同去赴她預備的筵席；明天又邀請我與王一同到她那裡去赴席。

13 只是每逢我看見坐在朝門那裡的猶大人末底改的時候，這一切對我都沒有多大的意思。”

14 他的妻子細利斯和他所有的朋友都對他說：“叫人立一個二十二公尺高的木架，明早求王，把末底改掛在上面，然後你可以歡歡喜喜地與王一同赴筵席了。”這話使哈曼很滿意，就叫人做了木架。

## 6

### 王發現末底改有功未酬

1 那一夜，王睡不著覺，就吩咐人把史記，就是年鑒拿來，在王面前誦讀。

2 有一處記著說：王有兩個守門的太監：辟探和提列，企圖要謀害亞哈隨魯王；這事給末底改告發了。

3 王問：“為了這事，末底改得了甚麼尊榮和封賜沒有？”侍候王的眾臣僕回答：“他甚麼也沒有得到。”

4 王問：“誰在院子裡？”那時哈曼正進了王宮的外院，要求王把末底改掛在哈曼為他預備的木架上。

5 王的臣僕對他說：“是哈曼站在院子裡。”王說：“叫他進來。”

6 哈曼就進去，王問他：“王喜歡賜尊榮給他的人，要怎樣待他呢？”哈曼心裡想：“王喜歡賜尊榮的人，除我以外，還有誰呢？”

7 於是哈曼回答王：“王喜歡賜尊榮的人，

8 要把王常穿的朝服和王常騎的駿馬，就是頭戴王冠的駿馬帶來，

9 把朝服和駿馬交給王最尊貴的一個大臣手裡，把衣服給王喜歡賜尊榮的人穿上，使他騎在馬上，走過城中的街上，又要有人在他前面宣告：‘王喜歡賜尊榮的人，要這樣待他。’”

### 王命哈曼使末底改得尊榮

10 王對哈曼說：“趕快拿朝服和駿馬來，照著你所說的，去行在那坐在朝門那裡的猶太人末底改身上；你所說的，一樣也不可缺少。”

11 於是哈曼把朝服和駿馬拿來，先給末底改穿上朝服，然後使他騎在馬上，走過城中的街上，又在他前面宣告：“王喜歡賜尊榮的人，要這樣待他。”

12 末底改仍回到御門那裡；哈曼卻急急忙忙回了家，帶著悲哀的心蒙著頭。

13 哈曼把遭遇的一切事，都述說給他的妻子細利斯和他所有的朋友聽；他的謀士和妻子細利斯對他說：“在末底改面前，你開始失敗了；他若是猶大人，你就不能勝過他：你終必在他面前失敗。”

14 他們還與哈曼說話的時候，王的太監來了，催哈曼快走，赴以斯帖預備的筵席。

## 7

### 以斯帖向王奏告哈曼的惡謀

1 王帶著哈曼去赴王后以斯帖的筵席。

2 在這第二次的酒席中，王又問以斯帖：“以斯帖啊，你要甚麼？我必賜給你；你求甚麼？就是一半江山，也必給你成全。”

3 王后以斯帖回答，說：“我若是在你眼前蒙恩，王若是喜歡，我所要的，是要王把我的性命賜給我；我所求的，是求王把我的族人賜給我。

4 因為我和我的族人被人出賣，快要毀滅，被殺盡、滅絕了。我們若是只被賣為奴婢，我也必閉口不言，但王的損失是敵人不能補償的。”

5 亞哈隨魯王問王后以斯帖，說：“存心這樣行的人是誰？他在哪裡？”

6 以斯帖回答：“這敵人和仇人，就是這惡人哈曼！”哈曼在王和王后面前立刻驚惶萬分。

### 哈曼被掛在自己所立的木架

7 於是王帶著盛怒，從酒席間起來，到御園裡去；哈曼卻留下來求王后以斯帖救他一命，因為哈曼看出王已經決意要加罪與他。

8 王從御園回到酒席那裡；那時哈曼正伏在以斯帖所靠的榻上；於是王說：“他竟敢在宮裡，當著我的面污辱王后嗎？”這話一出王口，人就把哈曼的臉蒙住了。

9 在王面前有一個太監哈波拿說：“還有，哈曼為那曾經說好話救王有功的末底改，立了一個二十二公尺高的木架，現在正立在哈曼的家裡呢。”王說：“把哈曼掛在上面吧！”

10 於是他們把哈曼掛在他為末底改預備的木架上；王的忿怒才漸漸止息。

## 8

### 末底改榮升高位

1 當日，亞哈隨魯把猶大人的敵人哈曼的家產，賜給王后以斯帖；末底改也來到王的面前，因為以斯帖已經把末底改和她的關係告訴王。

2 王便摘下自己的戒指，就是從哈曼那裡取回的，給了末底改，以斯帖也委派末底改管理哈曼的家產。

### 以斯帖求王廢除哈曼的陰謀

3 以斯帖又在王面前說話，俯伏在王的腳前，含淚懇求王免除亞甲族人哈曼所加的災害，以及他設計要害猶大人的陰謀。

4 王向以斯帖伸出了金杖，以斯帖就起來，站在王的面前；

5 她說：“王若是同意，我若是在王面前蒙恩，就請下旨，廢除亞甲族哈米大他的兒子哈曼設計的論文，就是他寫下要消滅在王各省的猶大人的論文。

6 我怎忍看見我的族人消滅呢？”

7 亞哈隨魯王對王后以斯帖和猶大人末底改說：“因為哈曼要下手害猶大人，我已經把哈曼的家產賜給了以斯帖，人也把哈曼掛在木架了。

8 現在你們可以照著你們的意思，奉王的名為猶大人寫諭旨，用王的印戒蓋上；因為奉王的名所寫，用王的戒指蓋上印的諭旨，是沒有人可以廢除的。”

9 那時是三月，就是西彎月，二十三日，王的文士都召了來，照著末底改所吩咐一切有關猶大人的事，用各省的文字、各族的方言寫了諭旨，從印度到古實的一百二十七省，給各省的總督、省長和領袖，也用猶大人的文字和方言寫給猶大人。

10 末底改奉亞哈隨魯王的名寫了諭旨，又用王的戒指蓋上印；文書由驛使騎上御養的、為國事而用的快馬，傳送到各處去。

11 文書上寫著：王准許在各城的猶大人，可以聚集起來，保護自己的性命；也可以毀滅、殺盡和滅絕那些敵對猶大人的各族和各省的勢力，包括婦孺，並且可以掠奪他們的財產；

12 一日之間，在十二月，就是亞達月，十三日，在亞哈隨魯王的各省，開始實行。

13 諭旨的抄本作為御令，頒發到各省，宣告各族，使猶大人準備那日，好在仇敵身上施行報復。

14 於是，騎上為國事而用的快馬的驛使，迫於王命，就急急忙忙出發，諭旨傳遍書珊城。

15 末底改穿著紫藍色和白色的朝服，戴著碩大的金冠冕，又披上紫色細麻布的外袍，從王面前出來；書珊城的人都歡呼快樂。

16 猶大人得到了光彩、歡喜、快樂和尊榮。

17 在各省各城中，王的命令和諭旨所到之處，猶大人都歡喜快樂，飲宴放假；那地的人民，有許多因為懼怕猶大人，就都自認是猶大人。

## 9

### 猶大人殺戮仇敵

1 十二月，就是亞達月，十三日，王的命令和諭旨快要執行的時候，就是猶大人的仇敵盼望轄制猶大人的日子，反成了猶大人轄制恨他們的人的日子。

2 猶大人在亞哈隨魯王各省的城裡聚集起來，要下手攻擊那些想謀害他們的人；沒有人能抵擋他們，因為各族的人都懼怕他們。

3 各省的官長、總督、省長和辦理王事務的人，因為懼怕末底改，就都支持猶大人。

4 末底改在朝中的確非常尊大，他的聲譽傳遍各省；末底改這人的權力越來越大。

5 這樣，猶大人擊殺他們所有的仇敵，他們用刀盡量擊殺，隨意對待他們的仇人。

6 在書珊城裡，猶大人就殺滅了五百人。

7 他們又殺了巴珊大他、達分、亞斯帕他、

8 破拉他、亞大利雅、亞利大他、

9 帕瑪斯他、亞利賽、亞利代和瓦耶撒他，

10 這十個人就是哈米大他的孫子、哈曼的兒子，猶大人的敵人；至於財物，猶大人卻沒有下手掠奪。

11 當日在書珊城被殺的人的數目，呈到王面前。

12 王問王后以斯帖：“猶大人在書珊城殺滅了五百人，又殺了哈曼的十個兒子；在王其他省內，他們怎樣行呢！現在你要甚麼，我必賜給你，你還求甚麼，也必給你成全。”

13 以斯帖回答：“王若是同意，求你恩准書珊的猶大人，明日也照著今日的諭旨行事，把哈曼的十個兒子掛在木架上。”

14 王就下令這樣行；諭旨傳遍書珊，人就把哈曼的十個兒子掛在木架上。

15 亞達月十四日，在書珊的猶大人又聚集起來，在書珊殺了三百人，卻沒有下手掠奪他們的財物。

16 在王各省其餘的猶大人，也都聚集起來，保護自己的性命，向他們的仇敵報復，殺了恨他們的人共七萬五千；至於財物，他們卻沒有下手掠奪。

17 這是在亞達月十三日的事，十四日他們得享安寧，以這日為設宴歡樂的日子。

18 但在書珊的猶大人在十三、十四日聚集起來殺敵，他們就在十五日休息，以這日為設宴歡樂的日子。

19 因此鄉村的猶大人，就是住在沒有城牆的村鎮的，都以亞達月十四日為歡樂飲宴的吉日，互送禮物。

20 末底改把這些事記錄下來，並且送文書給亞哈隨魯各省遠近所有的猶大人，

21 囑咐他們每年都要守亞達月十四、十五兩日。

22 以這月的兩日，為猶大人脫離仇敵，得享安寧的日子，是轉憂為喜，轉哀為樂的吉日，叫他們在這兩日飲宴歡樂，大家互贈禮物，也賙濟窮人。

23 於是，猶大人承諾要守他們起初所守的，也承諾要遵守末底改寫給他們的。

24 原本猶大人的敵人，亞甲族哈米大他的兒子哈曼曾經設謀陷害猶大人，要消滅他們；他弄卜“普珥”，就是抽籤，為要打擊和消滅猶大人。

25 但這事呈到王面前以後，王使用文書降旨吩咐，使哈曼計謀的惡事，就是他設謀陷害猶大人的事歸到他自己的頭上，又使人把他和他的眾子掛在木架上。

### 普珥節的來歷

26 因此，猶大人照著“普珥”的名字，稱這兩日為普珥節；所以他們因這信上的話，又因他們所看見和所遭遇的事，

27 猶大人就立了定例，承諾他們自己和他們的後裔，以及所有與他們聯合的人，每年都要按著所寫的和指定的兩日守這節日，永不可廢止。

28 使人在各省各城，家家戶戶，世世代代，都記念、遵守這兩日，使這普珥節的日子在猶大人中，永不廢止。

29 亞比孩的女兒王后以斯帖和猶大人末底改以全權寫了這第二封信，囑咐猶大人守這普珥節。

30 他用和平和誠實的話，把文書送給亞哈隨魯國中一百二十七省所有的猶大人，

31 勸他們按著規定的時期，照著猶大人末底改和王后以斯帖所囑咐的，也照著他們在禁食和哀求的時候為自己與後裔所承諾的，守這普珥節。

32 以斯帖的命令確定了普珥節；這命令也記錄在史記上。

## 10

### 末底改的聲譽

1 亞哈隨魯王使陸地和眾海島的居民都向他進貢。

2 他所行有權能的事蹟，以及末底改被尊為大的詳細經過，不是都寫在瑪代和波斯王的史記上嗎？

3 猶大人末底改的地位僅次於亞哈隨魯王，在猶大人中被尊為大，得民眾同胞的愛戴；他為自己的族人求福祉，向他們說平安的話。

## 新譯本

### Chinese New Version (traditional)

copyright © 1976, 1992, 1999, 2001, 2005, 2010 The Worldwide Bible Society Limited

Language: 中國語文 (Chinese)

Dialect: Mandarin, traditional script

Translation by: The Worldwide Bible Society

2021-10-15

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Mar 2026 from source files dated 12 Dec 2025

92a2339e-c565-5069-b3e0-2dd523a27033